

# ШАРКАН КОММУНА

УАССР-ысь Шаркан ВКП(б) РАЙКОМЛЭН НО РАЙСПОЛКОМ-ЛЭН ОРГАНЗЫ

11 МАЙ 1935 ар № 25 ДУНЫЗ 5 КОНЬЫ

Нылетй арзэ толэзылы 6 пол потэ

с. ШАРКАН, УАССР, Кировской край

## Заём вёлдонэз азымынысьёслэн примерзыя Жоген быдэстом

### Одйг нунал но жынын 91 процент быдастэмын

Сюрсовой сельсоветысь колхозник'ёс но азымынысь единоличник'ёс, правительстволэсь заём поттом сярись постановленизэ уж выльысь возматйзы. Та сельсоветын заём вёлдон борды 7 мае ти не ке но кутскемын, колхозник'ёс пöлын заёмлыя кулэсь сярись валэхтон уж кулэсья пунктны быгатэмез, сельсоветын заём вёлдонлэн планызэ указяз ик нуназез 7 мае кутскыса, 8 мае 12 часозь заём вёлдон план 91 процент быдастэмын вал ини. Манетэз вераса ваньмыз 18560 манет тыр, вёлдэмын. Со пöлысь колхозной с е к т о р л а с я н 15760 манет тыр (100 процент) единоличной сектор 2705 манет но служащей'ёс пöлы 95 манет. Соиз чош ик коньдоня 2444 манет тыр заём взнос октэмын, процентэн вераса 15,5 процент луэ.

Та сельсоветысь колхоз'ёс тужгес „Виль Сюрес“, „Трактор“ но „Бутолино“ азымынысь колхоз'ёс луэ. Соос заём вёлдонэз 100 процент ик быдэстыса, взнос тырон борды кутскыса, али „Виль сюрес“ 35 процент, „Трактор“ 25 процент ао „Бутолино“ 20 процент взнос тырозэс быдэстйзы ини. Али Сюрсовой сельсовет азымынысьёс пöлын заём вёлдонэз 100 процент быдэстопсия нюр'яськонэн чош, со вёлдонэн чош ик 4000 манет люкая повна нюр'яськон тулкым жутскемын. В. О.

### 890 манетлык гожкизы.

Билиб сельсоветысь „Романовка“ колхозысь колхозник'ёс виль заёмлыя кулэ лувмзэ туж умой валазы. Отыл ваньмыз ик колхозысь 18 хозяйствос 7 мае 890 манетлык виль поттэм заёмлы гожкызы.

УСКОВ.

### Толэзы уждунлык заём бастыны отисько

Моя Шаркан Мвжрайлескозэсь счетоводын ужась виль поттэм заёмлы толэзы ужам дуй тыр гожтйськи. Озы ик одйг толэзы ужам дунэзы гожтйськыны, асьме контораида лесоводыя ужась Леконцев Павелэз отисько. ИГНАТИЙ ЛЕКОНЦЕВ

### 100 процент вань

Правительстволэсь виль заём поттоз сярись законзэ вань асьса кужымен ужась ульсьёс пöлын валэск'яя уж ортчтыса сочшоатской но Сельсоветлэн председателез А. Лялина.

### Толэзы уждунмылэсь 3 процент мултэс заёмлы

Ми Шаркан „Металлист“ заводлэн чугын кистон мастерскойысьтыз 13 мурт ужасьёс, виль поттэм заёмлы одйгмын но ылытык кажнойыз толэзы уждунлэсь 3 процент мултэс гожтйським. Лыдын вераса, ми 13 мурт ужасьёс 1300 манет тыр заём бастймы. М. Скулкин бригадир.

### Конкурс вамен бадэым азинсконо бастыон повна нюр'яськом

**Азинсконо'ёс шöдско ни**  
Нылпосыз умой воспитать карон сярись конкурс ялэм бере, милям Пичи Билиб школазэ 3 группаны дышетскысьёс пöлы даяк гилэ азинсконо бастыон'ёс шöдйсько ини. Азинсконолэз шöдскемез нырись ик дышетсконэн умоямез луэ. Конкурс ялэм бере мйлям группамы ик отличнэ ао на хорошо отметка бастйсьёсмы кылдйзы. Тани со милям азымынысь ударник'ёс; Перевозчиков Митрофан, Перевозчиков Тася, Перевозчикова Лида но Перевозчиков Нюра. Та выль возматэм мурт'ёс вань предмет'ёсын ик дышетсконыя хорошо но отличнэ ао отметка басты. Соос умой дышетскемы повна соосыз, 1-тй мае 3 толэзем газет подпискаен премировать каремын. Али вань дышетскысь'ёс азыл группаме кылэнтэм выльыс зачет дасысько. Та ик чош колхозник'ёс пöлын газет лыд'зёя ортчтысьске. Дышетскысьёслэн косэмзыя Наговицын.

### Ваньмы умой дышетском

Ми Шаркан гуртысь 2 номеро начальной школыны кыкетй классын дышетскысь пинал'ёс конкурсэ пырыськыса, конкурс ортчён дырвылтй, та же быдэстоно обязательствосыз бастйськом;  
1. Ваньмы нимаз но чылкыт валес'ёсыя кöлалом.  
2. Нимаз чушкон вис'ялом  
3. Нимаз тусьты-пуниен сиськом.  
4. Ваньмы ик дышетсконо но гужем дыр азелы газетлы гожком.  
5. Коть-кудйз ик дышетскысь, туз дышетсконо группаме кылэнтэм выльыс нюр'яськом. Вань та пункт'ёсыз быдэстоп повна, мумы-бубосын ювгерзьяськыса ужалом. Савилев, Воронцов, Кузнецов, Пискунов но Перевозчиков

### Валэз жуге

Казес сельсоветысь „Березино“ колхоз эр вал'ёсыз бызылытыны шуса, Татво сельсоветысь „Азино“ колхозысь нимысьтыз племенной уж вал вайемын но „Березино“ колхозлэн председателез Абышев со валэз бызылытонилэс палэнтэса возыны вырне. Абышев сое аслыз вортгылон вал харыса, чидатэм жугыса сдсыртон катэ вуттэ ини. Малых но Воронцов

### Клублы уг кельшы

Казес сельсоветысь „Виль Улон“ колхозны клублы нимысьтыз ик корка вис'ямын. Та клуб колхозник'ёслы шыдэтскон дырзэс культурио орчыто инты луныя кулэ вал, чош чик озы уг луы. Со пушкыз'я но вылтусыз'я клублы уг кельшы. Укноосыз сбрлэмын, скамяос но пуков'ёс ваньмыз тйаскыса быро ини. Азыло пушсэ портэм суредэв чебер'ямэз тамак али кыкыны веркыса быдто ны. Тазы клубез ырказ лэзем тымак клублэн заведующийез Авикин Илья бордысь потэ. Со клублэсь ужэ умоятонтон повна, но кычэе уг рад уг куты. Тодысь

## Кизёя быдэсак районымы 13 маёзь Иылдум'ямыя лубыны кулэ

### Райком Пестеревлы Райисполком Ефремовлы РайЗО Игошинлы „Шаркан Коммуна“ Климовлы РАПОРТ

Тйляд большевико кивалтэмдыя, атротехнической правилоосыз уже пыртыса но классовой тушмонэн нюр'яськон пыр, Мувыр сельсовет тулыс вазь ю кизёнэз 6-тй мае 100 процент быдэстйз. Сзы ик портэм культураосыз но колхозной секторын 1734,85 га но нимазы ульсьёс пöлын 4,5 га низемын.

Кажной колхоз'ёсы, бригадаосы но колхозник'ёс пöлы социализмо чошатскон амалэз пычатыса, азылныын гужем уж'ёсыз умата но умой быдэстон повна вань кужымен нюр'яськом. Сельсоветлэн председателез ВОРОНЦОВ Райкомлэн уполномоченнойез ХОХРЯНОВ Секретарь ПОТНИК

### Райком-Пестеревлы Райисполком-Ефремовлы РайЗО-Игошинлы „Шаркан Коммуна“-Климовлы РАПОРТ

Тйляд большевико кивалтэмдыя, ужын вань социализмо амал'ёсыз кутыса но классовой тушмон'ёсын дугдылытэк нюр'яськыса, Шаркан сельсоветысь „Электро“ колхоз тулыс туж вазь но вазь кизёнэз 6 мае 100 процент быдэстйз. Таки чош ик „кыкетй пентилеткалэн заёмезлы“ (кунетй арезлэн выпускаезлы) кунй аръяем уждумескжной колхозник ик сётса, 2200 манет тыр заёмлы гожкимы Колхозлэн председателез Вахрушев. Колхозлэн отчетоводэз Гордяев. Уполномоченной Широков

### Умой кизем повна знамя

Сосновка сельсоветысь „Липовка“ колхоз тулыс зерновой культураосыз кизёнэз 24 апреле 100 процент быдэстйз. Вэчакыз 81,75 га киземын, соос пöлысь етйи 5 га. К и з е м л э н зечлыкэз умой пунктэмын со повна сельсоветысь кимыс кие вош'яськыса знамя бастэмын. Али колхоз дйал пороя но строительной материал дася борды кутскиз ви. Колхозлэн председателез Вахрушев Бригадирвз Иванов Ужлэсь зечлыкэз эскерон комиссия Пономарев Сельсоветлэн членэз Радионов

### Кизён 7 мае быдэстэмын

Вортча сельсоветысь „Тру „Авдан“ колхозэ 14 валэн женик“ колхоз кизёнэз 7 мае 103 процент быдэстйз. План'я 204 га кизён интые 211 га киземын. Али пуштос'ёсыз (целинаосыз во залеж'ёсыз) гырса кизёямын. Соиз чош ик 8 мае

### КИРОВСКОЙ КРАЙЫН

### Нюлэс пожар'ёсыз кысысьёслы уждун

Крайисполком 1935 арын нюлэс пожар'ёсыз кысонэ трудгужповинской. Белокуницкой, Бисеровской, Мурашинской, Кировской, Волкинской, Сарапульской район'ёс пыро. Кыройсы вань кылам район'ёс кыкетй поясэ каремын. УАССР-ын уж дун тырон норма отысь орган'ёсын тупатйськозы. Уждун дасынлэн кыке участкалэн кузённыз тырыськы коньы тырыны тупатэмын.

Крыйысь ужаса ульсьёс но колхозник'ёс правительстволэсь виль заём поттэм сярись постановленизэ нимаз ик бадэзым мылкыд Жутскемен пумитазы. Киров городык нырись одйг жуналскын ик подпискалэн от'я оформит карем суммаез 4.900.000 манетлэсь трослуиз-планызэ 102,5 процент.

6-тй майлэн берпумаз подписка 4.947000 манет луэ вал ини. Крайын УАССР-тэк 2 нунал подпискаен заёмез 14.355.000 манет вёлдэмын. Богородской район'ысь „Колос“ колхозысь колхозник'ёс подписка бере ик нырысетй взнос заёмлы 200 манет тыри КИРОВ ТАСС.

ПРИЖ. 4. Тельманез ужез лаяны кылдытем юридической комиссия ивортон поттыз. Отын берло арнясы германской властьес политзаключеннойёсыз ултыяса, курадытыс возёззес пасыкытаттызы шувьёке. Гамбургской суд 1928 ары дуэм уж понна моральной ответственность нуз шуса коммунист Шулдыды виён приговор куты. Таче ик незаконной приговор ёс Тельманлы но мукет политзаключеннойёсы мутон кышкылтын кылдытыс, — шуса отын вераське.

Тельманез 26 толэзы ик, мар понна пытса воземезс вератэк, тюрь мыйи возе.

Германской властьес Ретгер адвокатез Тельманлы защитнике касыныны бдямез понна пытсазы. Комиссия германской судёслэн элизалюченнойёсыл ныкче факической виновновностэк приговора отёмёссылы пумит сулэ. Комиссия политзаключеннойёсыл процессёсыз шара ортытаны, отын иностранной печатьлан предствительёсыз мед луозы шуса кура. Тельманлы но мукет политзаключеннойёсыл иностранной но германской адвокат ёс польсы асьсы мылкыдыа бырйыны эрик сётыны но Ретгер адвокат чик жегатэк мормытын мед луоз шуса кура.

### Японской отрядёс лэн йыртэмамзы

Шанхай, 5. Толон Японской отрядёс японской полициев уртче китайской территории вылысь Людзинской эгир колиясыз бастыты. Соос Япон-Китайской фирмалась китаецёс эгирезе лушкылаа шум вёдыны озы лэсты.

Отрядён командаез копиос Япон Китайской (воуж вылын японской) угольной кампаньлан шуса изортызы.

### СССР лэн но Чехословакилэн ну сылсы

Прага, 7. 6 мае Бритиславлыя верамаз Чехословакиялэн минаидеяз Бевеш тазы шуиоз: „Ма Советосюзэ о гедлы-огедл юрттат тётон сырысь договор гожтон пумьсь вераськонёе нуиском. Жогел сое быдэс том. Тини со кема арёслы марвай уловез возёблы иртот. Асьме республикамлы ко будвезлэ бадзым луулык сётос.

Минивделэн воштисез но азсатяз Совето Союзлэн политикаезлэ Чехословакиялэн найдалько иномзэ вусёе.

### Китай Горд армилэн азинскемез

ТОКИО, 30. „Самбун ренго“ ивортэм, Чжун-Дэлян командировать карем улаз Китайской Горд армилэн наступать карись Юннань провинциясы авангардэз 28 апреле Ильям пункт дорысь матысь Юннаньфу-Диннам чугун сырас вамендрэм. Одыг дыре ик Лин Лёолэн камандовать карем улаз Горд армилэ частыёсыз Юннаньпу (провинциалэн столицаз) дорысь 30 милиан кэм пунктэ вузны. Провинциальной войскас Горд армилэн жуфаськоказы берло нуналёсы гинэ 2000 муртлэз но тресвиенны. Губернатор Чан Кай-шиез туж жог пополнение истыны кура. Провинциалэн столицаз пазива.

### Ответственность улэ кысконо

Воотча сельсоветысь „Красная Горня“ колхозысь пудо вордон контроль секци колхозникёслэсь кобя пудо-животсы, шонер вераны уг быгаты.

Тини тазы пудо-живот вордонны контроль ёвёлэз шёдыса, та берло дыре колхозны пудо-живот вандонёс шёдыскылын кутскизы. Кылярысь, куинь ария но жыны галась азвыл Братухин-колхозник куянээз вандыз, солов суяязэз таза вал.

Братухин куянээз вандон берегес ик, пудо-живот контрольной секцилан членез Рогашов коркалы быдэ пудо-животёсыз эскерыса ветлыкыз, Братухинлэсь ужэз, куян вандемэз чик кылем-адэм бэкары.

Братухинээз куянээз вандон поиня ответственность улэ кысконо. Соин чош ик колхозысь пудо-живот контроль секцилэсь ужээ кулээзя пуконо.

ДУРЫМАНОВ.

### Парсь вордонез уг дун'яло

Кыква сельсоветысь „Пислегово“ колхозэ 1933 ары парсь ферма кылдытмын. Фермаез кылдытем бере куниметй ар мыно ини ке но, парсь вордон уже саклык вис'яса ужамтаеи пичи но азиськонёс бастытма на. Отын туннэ нуналэз парсь вордон инты тупатомыи ёвёл Соин-сэрен парсьёсыз интигысь-днтые вош'яса возёно луэ.

Та нуналэз фермаи ваньмыз 49 парсьёс лыд'ясько, соос лёблы таза выжюсыз но простой выжюсыз вань, жош соос парсь возём инты ёвёлэв, ваньзы огазым возьсько.

Озы парсь вордон шорычпысь пыр учкыса ужамтаеизы тросээ парсьпиос бырыны но шедьыло. Кылярысь,

### Татын но сыче ик

Вортча сельсоветысь „Иваковка“ колхозысь СТФ-лёв парсьёсыз 1934 ары парсьёсыз возём инты ёвёлэв, скалэсыз огазын возыса ултызы, трось парсьёсыз лекаса быдтылызы. Нош та ары парсь

Кылем арын 30 ноябре Бурято-Монгольской республикаын Байкал ты (озеро) доошь Козлово селом куасэн мыйиёслы старт сётэмын вал. 5 комсомлецёс—Попов, Куликов, Егоров, Шевченко но Бражников Байкальскен Мурманскэ куасэн поттызы. 1935 арын 30 апреле (151 нунал куспыа) 8.900 километр ортыса, куасэн лыктисьёс Мурманскэ вуизы,

### Выль заёмлы гожтиськон

Выль заём поттон сырысь ивор быдэс Совето Союзэ гуж жог вёлскиз. Правительство декретаз бадзым жутокем мылкыдэн пумитамын. Сталинлэн нимыинз нимамавтотаводысь пересь масьтер ГРОФИМОВ эш мой али кадэ улoméз ой ма адзы на шу аз. Мон, шуж со, 500 манет уждун бастытсько. 2 ылпие школаы дышетске. Огым соос пёсь сконёс басты. Мыны завод 2 умоесь комнатаос сётты. Мон бадзым мылкыдэн 500 манетме госу-дарстволы нуэмен сёттысько. Совето Союзлэн вань шарёсаз заёмлы гожтиськон кампания вёлмиз. Арктикаы, океанёсын уясь корабльёсын, пароходёсы заёмлы гожтиськон мыве.

Учёнойёс асьвалэсь коньдэзэс госу-дарстволы пуми-мен сёто. Соос правительстволэсь выль заём поттомзэ зечкылао.

—Ми,—шуо соос вазыськон азы,—вань научной ужасьёсыз, вань социальистёсыз заёмез вёлмыткомыи активно ужаны ёлиськом. СССР научной учреждениослы, школаослы, культурной ужлы но социализмо хозяйстволэн мукет люкөтёсызлы арысь арёгрос коньдён бытте.

Вазыськем ула БАХ, АЛЕКСАНДРОВ, ЛЕОНТОВИЧ, КАБЛУКОВ, Келлер академикёс но Вагнер, Позднер, Рохлин Семашко, Ярило, Лурья, Свердлов профессорёс но мукөтёс гожтамыи.

### Райкомолэсь пунктёсэз уг быдэсто

30 марта Петуныка сельсоветын Райкомолэз внеочередной заседаниез ортычэ. Та заседаниын быдэс сельсоветысь комсомол организацилэн ужыстызы тырмьтэ ужёсыз шараямы.

Та тырмьтэ ужёсыз быдэгон поля, туж валамон конкретной указаниос сётэмын вал. Озы ке но, та нуналэз Петуныка с-советысь комсомольской организаци црактической ужыг тырмьтэ вюр'яськемэз уг возмьаты на. Комсомолцёс выль верам тырмьтэ ужёсыз пазытэ понна вюр'яськон интые, сое укуата аратса лэзё.

### Порядок ёвёл Кинке колхозын умой ужа, солэн госу-дарстволы но тыронез умой быдэсме

Казес сельсоветысь „Калианно“ колхозлэн председателез Шутов көчө бригада кытын уха, сое тодытэк улэ Чем дыр'я со—„али бригадаёс кытыно кизё“ шуса конюхёслэсь юалля.

Тазы Шутов кивалтэмен колхозын трудисциплина но куашкатэмын. Кылярысь колхозлэн учётчикез-Ильин, Николай уж бордаз умой умой кутскытаеи, колхозникёслэн трудолюбёсыс трудоовой книжкаосазы дырыс дыр'я уг лус'йлэсько, ужал чап'ядёс ыштылэсько.

Тини чош ик асытэм'ясе ужасьёсын вюр'яськон лятпунктэмэв. Татын Вахрушев Яков (2) но Егорова Мария анализьса ужал колхозын датуртэменны кемалась дырысь колхоз ужез жегатысы улэны но көчө уж рад Укутиськы.

Азыбалан та уж'ёс-чидатэм „ужёс луэ.“ Соин чик та ужал та нуналёсы ик тупатото.

Зёверьсь

### Классовой тушмонёс асьсэлэсь ужзас лэсты

Казес сельсоветысь „Виле Улои“ колхозын муш вордон уж шоры тырмьтэ саклык вис'яса ужамтаеинызы, муш'ёс ёпылон интые кулэско. Кылярысь, 1934 арын тулыс, пасека поттэм 74 уморто муш'ёс гужем вылты кыкез бырыз, чачы но шоролы кыдэ вераса, одыг умортоись 7 килограмм сыя ёз усы.

Туэ ары муш'ёсыз утылтов укуата уродмиз. Соин сэрен 23 апреле пасека поттэм умортоосы ву пырса, 1-тй маёз-7 семья муш'ёс бырыны шедизы ини.

Вань та выль верам классово вой тушмонёслэн уж'ёс карыса-ужамзы бордысь пото. Очы пчеловодэ Шамаев Михаил гражданской ож дыр'я белой армияны ветлыса, кирос заслужить карыса бертэмын, тодыослэн офицерзы луэ. Нош Безяров Иван тоды армие доброволеце ветлэм мурт. Со ик колхозысь потам мурт луэ.

Тини та па'ёс колхозлэсь доброзэ но сюсыны кутскилям.

Нош колхоз правлени ис сельсоветысь кивалтисьёс классовой саклыксэз лштыса, соослы туннэ нуналэз пбкычө но пумит уж рад ёз кутына.

КУЧЫРАН

### Сисъем картофкаен шыд позьто

Сосновка сельсоветысь осын уг позьтылэсько. Кылярысь, али гырысьёсыз сисъем картофкаен шыд пёсысырысь азе колхозной столовой кылдытэмын-вал. Нош та столовойсь умой сиовно куддыре ик уд шедьтылы. Шыд'ёс зечкыко продукта

Вахрушев, Шитов, Гаврилов но Никитин.

### Селькорёслы от ветёс

Кочеты. Гожтэмдэ валамгвен газетэ потгыны уг луы.

М. Ильямы „Горд Партизан“ колхозлэн кызыны дася-ткөмез сырысь материалэз берв кылемын.

„Трактор“ колхозлы. Дебесс Лесаромхозэн договор лэстэ-тэмдэя, Лесаромхоз укёе али но ке ёз тыры ва, материал выльысь гожтэ. Миссокы редакция пыр кулэ ужэвд'ёс кутон.

М. Селькорлэн. „Горд Партизан“ колхозысь МТФ сырысь гожтэм материалэз газетэ уз ноты бере кылиз. Со сырысь „Шарка коммуна“ газетлэн 17-тй номераз потэмын и.

Редактор А. КЛИМОВ  
Поттысь РАЙСПОЛКОМ

Райлит № 56 Типография Шабинского РАИКа УАССР Тираж 650 эк